Ps 116

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Fr. Lazarus | Edited | Burmester | Burmester modernized | AI | Psalter according 70 | Psalter for prayer | NETS | Brenton | OSB |
| 1 (Alleluia) | 1 (Alleluia) |  |  |  | Skipping for now | Alleluia. | Hallelouia. | Alleluia. | Alleluia. |
| All you nations, praise the Lord!  Praise Him, all you peoples![[1]](#footnote-1) | Praise the Lord, all you nations!  Praise Him, all you peoples,[[2]](#footnote-2) | All *nations*, praise the Lord: let all the *peoples* praise Him. | All nations, praise the Lord: let all the peoples praise Him. | Praise the Lord, all ye nations: praise Him, all ye peoples. |  | O PRAISE the Lord, all ye nations; praise Him, all ye peoples, | Praise the Lord, all you nations!  Commend him, all you peoples, | Praise the Lord, all ye nations: praise him, all ye peoples. | Praise the Lord, all you Gentiles;  Praise Him, all you peoples, |
| 2 For strong is His love for us,  and the Lord stays true to His word forever. | 2 because His mercy is confirmed[[3]](#footnote-3) upon us,  and the truth of the Lord endures forever. | For His mercy hath been confirmed upon us; and the truth of the Lord endureth unto age. | For His mercy has been confirmed upon us, and the truth of the Lord endures forever. | For His mercy is confirmed upon us: and the truth of the Lord endures for ever. Alleluia. |  | For His merciful kindness is ever more and more towards us, and the truth of the Lord endureth for ever. | because his mercy became strong towards us,  and the truth fo the Lord endures forever. | For his mercy has been abundant toward us: and the truth of the Lord endures for ever. | For His mercy rules over us;  And the truth of the Lord endures forever. |

1. Rom. 15:11. [↑](#footnote-ref-1)
2. Rom. 15:11. [↑](#footnote-ref-2)
3. [JS] Fr. Lazarus has “is strong” NETS has “became strong towards us,” OSB has “rules over us.” [↑](#footnote-ref-3)